

**VOTRE
PARTENAIRE
DE
CHOIX**



GIAS
INDUSTRIES



8040, Z.I. Bouargoub, Tunisia. Tél. : (216) 72 259 511 / Fax : (216) 72 259 639 www.gias-industries.com.tn / info@gias-industrie.com.tn

GIAS
INDUSTRIES

Notre volonté est dans notre engagement à apporter le meilleur, chaque jour.

Our will is in our commitment to bring out the best every day.

ارادتنا هي الالتزام بتقديم الأفضل يوماً بعد يوم.

NOTRE VISION



ISO 9001 : 2015

Système de management de la qualité

Quality management system

نظام ادارة الجودة



ISO 22000:2018

Système de management de la sécurité des aliments

Food safety management System

نظام ادارة سلامة الغذاء



ISO 14001 : 2015

Système de management environnemental

Environmental management system

نظام ادارة البيئة



ISO 45001 : 2018

Système de management de la santé et la sécurité

Occupational health and safety management system

نظام ادارة الصحة الوظيفية

Afin de satisfaire les besoins de ses clients, assurer la qualité de ses produits, préserver l'environnement et assurer la santé et la sécurité de ses employés, GIAS INDUSTRIES s'est engagée dans une démarche de progrès et a opté pour un système de management intégré en vue de :

- Satisfaire les besoins et attentes de ses clients, consommateurs et toutes ses parties intéressées pertinentes.
- Assurer la production de produits alimentaires sûrs.
- Assurer des conditions de travail sûres et saines pour la prévention des traumatismes et pathologies liés au travail.
- Réduire les impacts environnementaux significatifs afin de préserver l'environnement.
- Accroître l'efficacité, diminuer les coûts et améliorer continuellement notre performance.

To satisfy the needs of its customers, ensure the quality of its products, preserve the environment and ensure the health and safety of its employees, GIAS INDUSTRIES is committed to a process of progress and has embraced an integrated management system in order to :

- Satisfy the needs and expectations of its customers, consumers, and all its relevant stakeholders.
- Ensure the production of safe food products.
- Ensure safe and healthy working conditions to prevent work-related injuries and pathologies.
- Reduce significant environmental impacts to preserve the environment.
- Increase efficiency, reduce costs, and continuously improve our performance.

بهدف تلبية احتياجات زبائنها وضمان جودة منتجاتها وحماية المحيط وكفاءة صحة وسلامة العمال اتبعت شركة جياس للصناعات نهج التطور والتقدم واختارت نظام ادارة متكامل وذلك سعيا منها

- تلبية احتياجات ومتطلبات زبائنها والمستهلكين وجميع الاطراف ذات الصلة
- ضمان تصنيع منتجات غذائية آمنة
- ضمان ظروف عمل آمنة وصحية للوقاية من اصابات العمل والامراض المهنية
- تقليل تأثيرها على البيئة من اجل الحفاظ عليها
- زيادة الكفاءة وخفض التكاليف
- وتحسين اداءها

Dans le cadre de sa stratégie basée sur l'innovation, GIAS INDUSTRIES cherche toujours à offrir une gamme de produits qui évoluent avec les besoins des consommateurs et qui contribuent à une vie plus saine, apportant ainsi santé, croissance et épanouissement. GIAS INDUSTRIES tient sa promesse de fournir chaque jour, à chaque famille les meilleurs produits sur le marché de la margarine, des crèmes à tartiner, des chocolats à boire, des confiseries et des boissons.

As part of its strategy based on innovation, GIAS INDUSTRIES always seeks to offer a range of products that evolve with consumer needs and contribute to a healthier life, bringing health, growth, and fulfillment. GIAS INDUSTRIES delivers on its promise to provide every day, every family, with the best products on the market of margarine, spreads, chocolate drinks, confectionery, and juice powders.



GIAS
INDUSTRIES

في إطار استراتيجيةها القائمة على الابتكار، تسعى شركة جياس للصناعات على تقديم مجموعة منتجات تتطور حسب تطور احتياجات المستهلك وتتساهم في حياة أفضل، داعمة بذلك الصحة والتنمية والازدهار.

تفي جياس للصناعات بوعودها بان تقدم يوماً بعد يوم وكل عائلة افضل المنتجات في سوق المرغرين، كريمات الطلي، مشروب الشوكولاتة الحلويات والمشروبات الفورية.

GOLDINA

Margarine & matières grasses tartinables

Margarine & Fat spreads

مرغرين و مواد دسمة للطلي

Avec sa formule à base d'huiles non hydrogénées et riche en vitamines A et E, la margarine GOLDINA élaborée par les experts de la GIAS INDUSTRIES est idéale pour tous les usages : Tartine, cuisson et pâtisserie.

Disposant d'une large gamme de produits pour différents types d'utilisations, GOLDINA répond aux normes sanitaires nationales et internationales.

With its formula with non-hydrogenated oils and its richness in vitamins A and E, Goldina margarine developed by GIAS INDUSTRIES experts is ideal for all uses : spread, cooking and baking.

With a wide range of products for different types of use, Goldina satisfies national and international health standards.

بفضل تركيبتها القائمة على الزيوت غير المهدرجة والغنية بفيتامينات A و E التي طورها خبراء شركة جياس للصناعات فولدينما هي المرغرين المثالية لمختلف الاستعمالات من طلي على الخبز وطبخ وصناعة الحلويات،

فولدينما هي مجموعة متكاملة من المنتجات لمختلف الاستخدامات تقي جميعها بالمعايير الصحية والوطنية والدولية.



GIAS
INDUSTRIES

Matière grasse tartinable sans gras trans

Fat Spreads - Trans fat free

مرغرين و مواد دسمة للطلي بدون زيوت مهدرجة

Soucieuse de la santé de ses consommateurs, GOLDINA PLUS est une recette savoureuse qui émane de l'expertise GOLDINA. Sans cholestérol, enrichie en vitamines A et E nécessaires à la croissance, riche en oméga 3, sans acides gras trans et sans huiles hydrogénées, GOLDINA PLUS aide à réduire le taux du mauvais cholestérol et à diminuer le risque d'hypertension dans le cadre d'une alimentation équilibrée.

Mindful of the health of its consumers, Goldina Plus is a delicious formula that stems from Goldina's expertise. Cholesterol-free, enriched with vitamins A and E necessary for growth, rich in omega 3, free of trans fat acids and hydrogenated oils, Goldina Plus helps to reduce bad cholesterol and lower the risk of hypertension as part of a balanced diet.

فولدينا PLUS وصفة لذيدة. ثمرة خبرة فولدينا، طورت سعيًا للحفاظ على صحة المستهلك. فيفضل وصفتها الخالية من الكوليسترول والغنية بفيتامينات A وE الضرورية للنمو، والغنية كذلك بحمض أوميغا 3، والخالية من الدهون المتحولة، والزيوت المهدورة، تساعد فولدينا Plus مستهلكيها على التقليل من نسبة الكوليسترول الضار في الدم وتخفيف خطر ارتفاع ضغط الدم في إطار نظام غذائي متوازن.



GIAS
INDUSTRIES

Margarine & matières grasses tartinables

Margarine & Fat spreads

مرغرين و مواد دسمة للطلي

La margarine LAZIZA, est une formule spécialement conçue pour les climats chauds, résistante aux hautes températures. Elle est ainsi issue de la grande maîtrise des spécialistes de GIAS INDUSTRIES. Laziza est fabriquée dans les meilleures conditions qui répondent aux exigences des normes de qualité et sécurité alimentaire nationales et internationales.

LAZIZA margarine is a specially conceived formula for hot climates, resistant to high temperatures. It is the result of the expertise of GIAS INDUSTRIES specialists. LAZIZA is produced under the best conditions that meet the requirements of national and international quality and food safety standards.

مرغرين هي LAZIZA منتج صمم خصيصاً للمناخات الحارة إذ تمكنها تركيبتها من مقاومة درجات حرارة عالية وهي ثمرة اتقان خبراء جياس للصناعات. مرغرين LAZIZA مصنعة في أفضل الظروف التي تلبي متطلبات معايير الجودة وسلامة الغذاء الوطنية والدولية.



GIAS
INDUSTRIES

Confiserie

Confectionery

حلويات

CHOCOPING est une confiserie friande, composée de boules de céréales croustillantes enrobées. Une marque qui a su s'adapter aux goûts du consommateur en développant plusieurs variantes : Chocoping noir, Chocoping blanc, Chocoping orange (noir avec des éclats naturels d'orange), Chocoping framboise (blanc avec des éclats naturels de framboise), Chocoping noisettes (noir avec des éclats naturels de noisettes)



CHOCOPING is a sweet confectionery made of coated crispy cereal balls. A brand that has been able to adapt to consumer tastes by developing several variants : Chocoping Black, Chocoping White, Chocoping Orange (black with natural orange splinters), Chocoping raspberry (white with natural raspberry splinters), Chocoping hazelnut (black with natural hazelnut splinters)

شوكوبينغ حلوى لذيذة في شكل حبيبات مغلفة ومقرمشة. شوكوبينغ منتج تمكن من التكيف مع ذوق المستهلك فطور عدداً من الأصناف، شوكوبينغ أسود، شوكوبينغ أبيض، شوكوبينغ برقلانق (أسود برقلانق البرتقال)، شوكوبينغ بتوت العليق (أبيض برقلانق توت العليق)، شوكوبينغ بوفريوة، (أسود برقلانق البوفرليوة).



VANOISE

Crème à tartiner

Spreadable cream

كريمة للطلبي

La crème à tartiner VANOISE est un produit gourmand, de bonne qualité, sans conservateurs ni colorants. VANOISE a construit une gamme large et variée de produits : aux noisettes, au spéculoos et DUO (aux noisettes, cacao et crème de lait et au biscuit cacaoté et crème de lait). À déguster en tartine au petit déjeuner, au goûter et elle peut même être utilisée pour la réalisation de certains desserts.



The VANOISE spread is a gourmet cream, of high quality, with no preservatives or coloring agents.

VANOISE has been able to build a wide and diverse range of products: with hazelnuts, with speculoos, and DUO (with hazelnuts, cocoa, and milk cream, and with cocoa cookie and milk cream).

To be enjoyed on toast at breakfast, at snack time and can even be used to make some of your desserts.

كريمة فنواز كريمة لذيدة ذات جودة عالية بدون مواد حافظة ولا ملونات غذائية.

فنواز هي مجموعة واسعة ومتنوعة من المنتجات:

بالبوفريوة، بالسبيكلوس وديو
(بالبوفريوة والكاكاو واللحم)

أو بيسكويت الكاكاو
واللحم)، تستخدم كريمة فنواز للطلبي في فطور الصباح أو كوجبة خفيفة كما يمكن كذلك استعمالها في تحضير بعض الحلويات



OPPA

Chocolat à boire

Chocolate drink

شوكولاتة للشراب

O'PPA est une poudre de chocolat à boire, à mélanger avec du lait chaud ou froid, au petit déjeuner ou pour le goûter. Riche en cacao (25%), vitamines A, B2, B9, C et en minéraux, elle assure ainsi une bonne énergie tout au long de la journée.

Associée aux valeurs nutritionnelles du lait, O'PPA favorise une croissance saine.

O'PPA is a chocolate drink powder to mix with hot or cold milk, for breakfast or a snack. Rich in cocoa (25%), vitamins A, B2, B9, C, and minerals, it ensures good energy throughout the day.

Associated with the nutritional values of milk, O'PPA promotes healthy growth.

او با مشروب شوكولاتة فوري، يخلط بالحليب البارد او الدافئ، في فطور الصباح او مع وجبة خفيفة. او با منتج غني بالكاكاو (%) 25% وفيتامينات A و B2 و B9 و C وبالاملاح المعدنية. يساعد خليط او با و الحليب بقيمه الغذائية على النمو نموا سليما.



GIAS
INDUSTRIES

Préparation pour boisson instantanée

Instant drink

خلط مشروب سريع التحضير

JOUTO est une préparation pour boissons instantanées, aux arômes identiques nature. Un sachet de Jouto se mélange avec 1.5L d'eau fraîche pour offrir une bonne boisson rafraîchissante au bon goût de fruits.

Jouto existe en 5 parfums : Citron, orange, fraise, ananas et cocktail.

JOUTO is an instant mix drink with nature identical flavors. One sachet of Jouto can be added to 1.5L of fresh water to create a refreshing drink with a good fruity taste.

Jouto exists in 5 flavors : Lemon, orange, strawberry, pineapple, and cocktail.

جوتو هو خليط مشروب سريع التحضير بنكهات مطابقة للطبيعة، يكفي خلط محتوى الكيس مع لتر ونصف من الماء البارد للاستمتاع بمشروب لذيذ ومنعش بطعم الغلال، تحتوي مجموعة منتجات جوتو على 5 نكهات : ليمون، برنقال، فراولة، أناناس وcocktail.



Packing	Unit/Box	Net weight Kg/Box	Dim/Box (mm)	Container 20'	Container 40'
Goldina 10g Goldina 20g Goldina 100g Goldina 200g Goldina 400g Goldina 450g Goldina 500g Goldina 700g Goldina 900g Goldina 1kg Goldina 2,5kg rond Goldina 4,5kg rond Goldina 9,5kg Goldina Alu 200g	96x8 80x8 40 24 16 12 12 6 6 6 4 2 1 20	7,680 12,800 4,000 4,800 6,400 3,800 4,450 6,000 4,200 5,400 6,000 10,000 9,000 9,500 4,000	455x245x315 455x245x315 343x245x135 383x298x143 380x295x142 445x335x115 445x335x115 370x248x127 405x270x125 390x390x92 382x382x170 455x234x203 280x280x260 319x230x70	650 650 1850 1500 1700 1450 1450 2200 1700 1650 900 1100 1200 4700	1500 1500 4000 3500 4000 3350 3350 4600 3800 3700 1820 2300 2800 6700
Goldina plus 20g Goldina plus 100g Goldina plus 200g Goldina plus 400g	80x8 40 24 16	12,800 4,000 4,800 6,400	455x245x315 343x245x135 383x298x127 396x296x124	650 1850 1500 1700	1500 4000 3500 4000
Laziza 10g Laziza 250g Laziza 450g Laziza 900g Laziza 1kg Laziza 2,5kg rond Laziza 4,5kg rond Laziza 9,5kg Délicieuse Alu 200g Délicieuse Alu 500g	96x8 24 12 6 6 4 2 1 20 20	7,680 6,000 5,400 5,400 6,000 10,000 9,000 9,500 4,000 10,000	455x245x315 383x298x127 445x335x115 405x270x125 390x390x92 382x382x170 455x234x203 280x280x260 319x230x70 411x289x99	650 1440 1500 1700 1650 900 1100 1200 4700 1800	1500 3600 3500 3800 3700 1820 2300 2800 6700 2700
Vanoise 150g Vanoise 500g Vanoise 1kg Rond Vanoise 1kg oval Vanoise 2,5kg Vanoise 4,2kg Vanoise 330g Vanoise Duo 330g Vanoise Duo Cookies 330g Vanoise spéculoos 330g Vanoise spéculoos 1kg Vanoise crème noisette 330g Vanoise 17g	12 12 6 6 4 2 6 6 6 6 6 6 6x36 godets x17g	1,800 6,000 6,000 6,000 10,000 8,400 1,980 1,980 1,980 1,980 1,980 1,980 3.672	245x180x115 435x330x110 390x390x92 405x270x125 385x385x165 455x234x203 245x180x115 245x180x115 245x180x115 245x180x115 245x180x115 425x174x175	4800 1450 1650 1650 900 1100 4000 4000 4000 4000 4000 2000	10000 3350 3700 3700 1820 2300 8000 8000 8000 8000 8000 4100
O'ppa 13g O'ppa 100g O'ppa 200g	150 12 12	1,950 1,200 2,400	275x172x253 260x210x135 260x235x170	2200 3600 2600	4600 7500 5500
Chocoping Noir 30g Chocoping Blanc 30g Chocoping orange/orange 30g Chocoping framboise/raspberry 30g Chocoping noisette / hazelnut 30g	4 Présentoirs / Displays x 15 Sachets 30g	1,800	325x200x210	1750	3700
Jouto Orange/Orange Citron/Lemon Fraise/Strawberry Ananas/pineapple Cocktail	8 Présentoirs / Displays x 24 Sachets 7g	1,344	245x155x216	3600	7300